

Chambre des Représentants

SESSION 1956-1957.

6 MARS 1957.

BUDGET

du Ministère de la Défense Nationale
pour l'exercice 1957.

RAPPORT

FAIT AU NOM DE LA COMMISSION
DE LA DEFENSE NATIONALE (1)

PAR M. DEJARDIN.

MESDAMES, MESSIEURS,

A l'occasion de la discussion du budget de la Défense Nationale pour 1957, votre commission a consacré quatre séances à l'examen des problèmes militaires tels qu'ils se posent aujourd'hui. M. le Ministre a fait deux exposés principaux : le premier consacré aux dernières réunions du Conseil des Ministres de l'O.T.A.N., le second se rapportant à trois sujets : l'évolution de la structure de nos unités, les intentions de la Grande-Bretagne quant à une réduction de ses forces militaires d'intervention, une proposition américaine relative à la fourniture d'armes nouvelles.

Ces exposés ont donné lieu à une discussion générale au cours de laquelle les questions des honorables Membres ont amené M. le Ministre à préciser encore la politique et les vues de son département.

(1) Composition de la Commission :

A. — Membres titulaires : MM. Joris, président; Brasseur, M^{me} de Moor-Van Sina, MM. Dewulf, Goffin, Jaminet, Lefèvre (Théodore), Marck, Mertens, Moyersoen, Van Goey, Verboden. — Deconinck, De Groot, Dejardin, Gelders, M^{me} Groesser-Schroyens, MM. Juste, Namèche, Sercu, Van Eynde, Vercauteren. — De Gent, Destenay.

B. — Membres suppléants : MM. Bruyninx, Deschepper, Gendebien, Goetghebeur, Saint-Remy, Tanghe. — Boutet, Cudell, De Cooman, De Pauw, Rommée. — Demuyter.

Voir :

4-X (1956-1957) :

— N° 1: Budget transmis par le Sénat.

Kamer der Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1956-1957.

6 MAART 1957.

BEGROTING

van het Ministerie van Landsverdediging
voor het dienstjaar 1957.

VERSLAG

NAMENS DE COMMISSIE VOOR
DE LANDSVERDEDIGING (1), UITGEBRACHT

DOOR DE HEER DEJARDIN.

MEVROUWEN, MIJNE HEREN,

Bij de behandeling van de begroting van Landsverdediging voor 1957 heeft Uw Commissie vier vergaderingen gewijd aan de bestudering van de militaire vraagstukken zoals zij zich thans voordoen. De Minister heeft twee kwesties uiteengezet, een eerste, handelend over de jongste vergaderingen van de Raad van Ministers van de N.A.V.O., en een tweede met betrekking tot drie punten : de ontwikkeling van de structuur van onze eenheden, de plannen van Groot-Brittannië ten aanzien van een inkrimping van zijn militaire interventie-strijdkrachten, en een Amerikaans voorstel betreffende de levering van nieuwe wapens.

Op die uiteenzettingen volgde een algemene bespreking, tijdens welke de vragen van de Commissieleden voor de Minister een aanleiding waren om het beleid en de opvattingen van zijn departement nogmaals te omschrijven.

(1) Samenstelling van de Commissie :

A. — Leden-titularissen : de heren Joris, voorzitter; Brasseur, Mevr. de Moor-Van Sina, de heren Dewulf, Goffin, Jaminet, Lefèvre (Théodore), Marck, Mertens, Moyersoen, Van Goey, Verboden. — Deconinck, De Groot, Dejardin, Gelders, Mevr. Groesser-Schroyens, de heren Juste, Namèche, Sercu, Van Eynde, Vercauteren. — De Gent, Destenay.

B. — Plaatsvervangende leden : de heren Bruyninx, Deschepper, Gendebien, Goetghebeur, Saint-Remy, Tanghe. — Boutet, Cudell, De Cooman, De Pauw, Rommée. — Demuyter.

Zie :

4-X (1956-1957) :

— N° 1: Begroting overgemaakt door de Senaat.

En fait, le projet de budget proprement dit n'a pas été l'objet de discussion, sinon sous la forme de questions particulières reproduites avec leurs réponses en fin de ce rapport. Il faut tenir compte que le Sénat avait déjà examiné et discuté le budget.

Enfin disons encore en guise de préambule que ceux des Membres de la commission qui font aussi partie de la Commission militaire mixte ont exprimé leur embarras né du double fait que les travaux des deux commissions semblent se chevaucher et que des informations très complètes et couvertes du secret sont fournies à la Commission mixte. Il a été cependant entendu que votre Commission pourrait accomplir son travail en toute liberté comme d'habitude en respectant évidemment le devoir de discrétion lorsqu'il s'impose.

Nous donnons ci-après un résumé synthétique des exposés et déclarations développés au cours de ces séances.

* * *

Les facteurs déterminants du problème.

Les forces militaires belges se trouvent devant trois missions essentielles à remplir : notre participation à la constitution du « bouclier » occidental (forces d'intervention), la défense intérieure (du territoire national) et la défense du Congo Belge. La détermination du volume des engagements internationaux que nous devons et pouvons honorer comme de la structure à donner à nos divisions est influencée par les facteurs ci-après :

- l'importance politique du rôle qu'il nous incombe de jouer au sein de l'O.T.A.N.;
- le caractère (prévisible) de surprise d'une guerre moderne et son influence sur le mécanisme de la mobilisation;
- l'évolution de nos ressources en effectifs;
- les conditions nouvelles (stratégiques et tactiques) de la guerre;
- la nécessaire mise au point de notre dispositif de défense intérieure;
- et, bien entendu, les possibilités économiques et financières du pays.

L'étude de ces facteurs et de leurs répercussions entreprise par le Comité des Chefs d'Etat-Major ont conduit celui-ci et le Ministère de la Défense Nationale à élaborer un certain nombre de propositions.

D'autre part, la Commission militaire mixte, qui a déjà tenu seize séances, étudie elle aussi ces problèmes et suggestions et se propose de présenter à M. le Ministre ses propres avis et conclusions.

1) Notre rôle au sein de l'O.T.A.N.

Le niveau de nos forces d'intervention doit tendre à résoudre un problème politique fondamental qui consiste à maintenir la Belgique en position de recevoir une part honorable dans la répartition des commandements, de participer à la prise des décisions importantes et de contrôler ainsi l'emploi qui serait fait de ses soldats en temps de guerre.

Il faut donc que nous continuions à mettre au moins deux divisions d'active à la disposition de l'O.T.A.N., pour maintenir nos troupes sous un commandement national suffisamment élevé : celui du corps d'armée.

Feitelijk werd er over het eigenlijk begrotingsontwerp geen discussie gevoerd, tenzij dan van bijzondere vragen, die samen met de antwoorden aan het einde van dit verslag zijn opgenomen. Daarbij mag niet uit het oog worden verloren dat de Senaat deze begroting reeds heeft onderzocht en behandeld.

Ter inleiding zij nog vermeld dat die leden van de Commissie, die ook deel uitmaken van de gemengde militaire commissie, ermede verlegen zijn dat de werkzaamheden van beide Commissies elkaar blijkbaar doorkruisen, en dat zeer uitvoerige inlichtingen die tot geheimhouding verplichten, aan de Gemengde Commissie worden verstrekt. Er werd nochtans overeengekomen dat Uw Commissie, zoals gewoonlijk, haar werk in volle vrijheid zou mogen verrichten, met inachtneming natuurlijk van de plicht van geheimhouding waar zulks nodig is.

Wij geven hierna een samenvattend verslag van de uitzettingen die werden gehouden en de verklaringen die werden afgelegd tijdens die vergaderingen.

* * *

De beslissende factoren van het vraagstuk.

De Belgische strijdkrachten hebben drie opdrachten van overwegend belang : onze deelneming aan het vormen van het westers « schild » (interventiestrijdkrachten), de binnenlandse verdediging (van 's lands grondgebied) en de verdediging van Belgisch-Kongo. De bepaling van de omvang der internationale verbintenissen die wij moeten en kunnen in acht nemen, alsmede van de structuur van onze divisies wordt door de volgende factoren beïnvloed :

- het politiek belang van de taak die wij in de N.A.V.O. moeten vervullen;
- het (vermoedelijk) verrassingskarakter van een moderne oorlog en de invloed daarvan op het mechanisme van de mobilisatie;
- de ontwikkeling van onze hulpbronnen aan manschappen;
- de nieuwe (strategische en tactische) aspecten van de oorlogsvoering;
- de noodzakelijke inrichting van onze binnenlandse verdediging;
- de economische en financiële mogelijkheden.

Op grond van de studie van deze factoren en van hun weerslag, studie die door het Comité der Stafchefs werd ondernomen, hebben dit Comité en de Minister van Landsverdediging een zeker aantal voorstellen gedaan.

Daarenboven bestudeert de Gemengde militaire commissie, die reeds zestien vergaderingen heeft gehouden, eveneens deze vraagstukken en voorstellen en neemt zij zich voor haar eigen adviezen en conclusies aan de Minister mede te delen.

1) Onze opdracht in de schoot van de N. A. V. O.

Het peil van onze interventiestrijdkrachten moet bijdragen tot de oplossing van een fundamenteel politiek probleem, dat erin bestaat dat België in staat zou blijven een eervol aandeel te bekomen bij de verdeling van de commandementen, deel te nemen aan de belangrijke beslissingen en aldus toezicht te oefenen op het gebruik dat in oorlogstijd van zijn soldaten zou gemaakt worden.

Wij moeten dus ten minste twee actieve divisies ter beschikking blijven stellen van de N.A.V.O. om onze troepen onder een voldoende hoog nationaal commandement te behouden : dat van het legerkorps.

2) *Le caractère de surprise d'une guerre moderne.*

Tout laisse prévoir qu'une agression revêtirait un caractère de soudaineté, générateur de difficultés graves pour la mobilisation de nos réserves et pour l'étoffement de nos forces d'intervention qui, on le sait, sont actuellement constituées sur pied de paix à 80 % environ de leurs effectifs « pied de guerre ». La mise en état d'efficacité opérationnelle totale de nos divisions de couverture exige de longs délais devenus incompatibles avec le caractère d'urgence de la mission à accomplir.

Nos deux divisions d'active devraient donc être constituées dès le temps de paix à raison de 100 % de leurs effectifs.

3) *Nos ressources en effectifs.*

Actuellement nos classes de milice doivent alimenter des divisions à effectifs élevés : 17.000 hommes pour les divisions d'infanterie et 15.000 hommes pour la division blindée.

Or, nous sommes, depuis 1955, entrés dans une période déficitaire en ce qui concerne le nombre de miliciens disponibles. Une seule classe de milice est appelée annuellement au lieu d'une classe et quart comme ce fut le cas de 1951 à 1954. Par suite des déficiences physiques dues à la guerre le nombre des inaptés a considérablement augmenté. De plus, pendant les trois années 1959, 1960 et 1961 qui sont alimentées par la période creuse de 1940 à 1942 au point de vue naissances, nos forces subiront une perte d'effectifs correspondant à environ 10.000 emplois annuellement (1).

Devant ce déficit, nous avons à choisir entre deux solutions :

1°) adapter à temps notre appareil militaire à la chute profonde prévue pour la période 1959-61; ou

2°) étaler ce déficit de 30.000 emplois sur une période (plus longue) de cinq ans, de façon à baser l'organisation militaire sur une chute moyenne de 6.000 emplois par an.

C'est la seconde solution qui est à présent retenue par le Département et les chefs d'Etat-Major parce qu'elle permet de maintenir *tout juste* un dispositif à 2 divisions et de répartir honorablement les effectifs disponibles entre les trois forces d'Intervention de l'Intérieur et d'Outre-Mer et entre les trois armes.

4) *Le « new-look ».*

L'apparition des engins téléguidés et des armes à charge atomique sur le terrain même du combat remet en cause toute la structure des forces armées. La révision des concepts tactiques et de l'organisation à l'échelon divisionnaire doit en effet tenir compte d'un certain nombre de principes généraux sur lesquels l'accord est réalisé; notamment :

— l'extension du champ de bataille en front et en profondeur, à cause de la vulnérabilité des grandes concentrations de troupes et de matériel;

(1) Voir les tableaux reproduits dans le rapport de la Commission mixte de 1954 (doc. n° 6 de la session extraordinaire 1954) et dans le rapport de la Commission de la Défense nationale du Sénat (doc. n° 73 de 1956-1957).

2) *Het verrassingskarakter in een moderne oorlog.*

Alles laat toe te voorzien dat een aanval een onverwacht karakter zou hebben, wat aanleiding zou geven tot ernstige moeilijkheden bij de mobilisatie van onze reserves en bij de stoffering van onze interventiestrijdkrachten die, zoals men weet, thans op vredesvoet samengesteld zijn tegen circa 80 % van hun getalsterkte « op oorlogsvoet ». Om onze dekkingsdivisies in een staat van volkomen operationele doeltreffendheid te brengen zijn lange termijnen vereist die onverenigbaar zijn met het dringend karakter van de te vervullen opdracht.

Onze twee actieve divisies zouden dus van vrede-tijd af ten belope van 100 % van hun getalsterkte moeten samengesteld zijn.

3) *Onze hulpbronnen aan manschappen.*

Thans moeten onze militie-classes divisies met hoge effectieven kunnen vormen : 17.000 manschappen voor infanteriedivisies en 15.000 manschappen voor de pantserdivisie.

Nu is het zo dat wij sedert 1955 in een tijdperk zijn gekomen waarin zich een tekort aan beschikbare dienstplichtigen voordoet. Jaarlijks wordt er maar één militieklasse opgeroepen, in plaats van één en een kwart klasse, zoals van 1951 tot 1954 geschiedde. Ingevolge lichamelijke ongeschiktheid, die te wijten is aan de oorlog, is het aantal ongeschikten merkkelijk gestegen. Bovendien zullen de drie jaren 1959, 1960 en 1961, waarvoor de dienstplichtigen worden geleverd in verband met de terugloop van de geboorten van 1940 tot 1942, voor onze strijdkrachten een verlies aan manschappen medebrengen dat overeenstemt met ongeveer 10.000 bedieningen per jaar (1).

Gezien dit tekort, hebben wij te kiezen tussen twee oplossingen :

1°) ons militair apparaat tijdig aanpassen aan de diepe inzinking, welke voor de periode 1959-1961 wordt verwacht; of

2°) dit tekort van 30.000 bedieningen spreiden over een (langere) periode van vijf jaar, zodat als basis voor de militaire organisatie een gemiddelde vermindering van 6.000 betrekkingen per jaar wordt genomen.

Het Departement en de Stafchefs kiezen thans de tweede oplossing, omdat het militair apparaat daardoor nog net op 2 divisies kan worden gehouden en de beschikbare manschappen behoorlijk kunnen verdeeld worden over de drie Interventiestrijdkrachten voor het Binnenland en de Overzeese Gebieden en over de drie wapens.

4) *De « new-look ».*

De ontwikkeling van de geleide projectielen en van wapens met atoomlading op het gevechtsterrein zelf brengt opnieuw de gehele structuur der strijdkrachten in 't gedrang. De herziening van de tactische opvattingen en van de organisatie op het divisie-echelon dient inderdaad rekening te houden met een zeker aantal algemene beginselen, waarover een akkoord werd bereikt, met name :

— de uitbreiding van het slagveld in breedte en in diepte tengevolge van de kwetsbaarheid der grote concentraties van troepen en materieel;

(1) Zie de tabellen, opgenomen in het verslag van 1954 van de gemengde commissie (St. n° 6 van de buitengewone zitting 1954) en in het verslag van de Senaatscommissie van Landsverdediging (St. n° 73 van 1956-1957).

- un dispositif basé sur la dispersion des unités et laissant de larges intervalles creux;
- une mobilité accrue pour pouvoir opérer des regroupements rapides et temporaires;
- la nécessité de compenser la dispersion des effectifs par une puissance de feu plus grande;
- l'importance de la protection des troupes contre les effets des armes atomiques (le blindé est encore l'engin offrant la meilleure protection);
- l'allègement de la logistique.

Le problème est à l'étude au sein du Comité militaire de l'OTAN qui siège à Washington. Les différents pays ont procédé à leurs propres expériences. On se rappellera que SHAPE avait laissé espérer des conclusions précises pour le mois de février 1956; à l'heure actuelle ces directives n'ont pas encore été données. Cependant, le dernier Conseil de l'OTAN s'est prononcé en faveur du concept d'*unités polyvalentes*, c'est-à-dire capables de s'adapter à toutes les formes du combat, qu'elles soient basées sur la nouvelle tactique atomique ou sur l'emploi des armes dites conventionnelles.

Un Commissaire s'est inquiété de cette absence de directives précises. M. le Ministre a déclaré qu'il n'y avait pas lieu d'exagérer cette inquiétude. La difficulté d'aboutir à des concepts communs provient souvent des missions différentes auxquelles doivent répondre les armées nationales. Il est par exemple fort compréhensible que la structure des divisions américaines doive s'inspirer du fait que ces unités seraient appelées à opérer à de très longues distances de leurs bases nationales. Mais, en ce qui concerne les armées de nos pays européens, les structures ne présentent pas de divergences essentielles. On s'oriente vers une forme intermédiaire d'unités offrant des analogies fondamentales. La notion de la division à forme « triangulaire » (subdivision par trois) disparaît pour faire place à une organisation plus souple axée sur l'existence du « combat team » capable d'opérer de façon autonome en cas de besoin.

* * *

La réorganisation de la force terrestre.

La conjugaison des facteurs déterminants analysés ci-avant conduit à envisager une organisation générale comprenant pour la Force d'Intervention :

- sur pied de paix : un Corps à deux divisions avec des unités de soutien;
- sur pied de guerre : deux Corps à deux divisions avec des unités de soutien appropriées.

Les deux divisions d'active seraient constituées dès le temps de paix à 100 % de leurs effectifs afin de pouvoir être mises au combat sans délai. Les trois divisions d'infanterie de réserve du 2^e échelon seraient ramenées à deux, celles-ci devant aider à soutenir le combat le temps nécessaire au déclenchement des représailles. La (quatrième) division de réserve du 3^e échelon serait supprimée.

Cette conception, à appliquer dès 1957, se base sur la stabilisation pendant cinq ans de la moyenne d'effectifs expliquée ci-dessus.

La nature des divisions constituant la Force d'Intervention.

Deux solutions sont possibles et ont été examinées :

- A) deux divisions identiques de caractère mixte compre-

- een opstelling gesteund op de verspreiding der eenheden met brede, ledige tussenruimten;
- een verhoogde beweeglijkheid ten einde tot snelle en tijdelijke hergroeperingen te kunnen overgaan;
- de noodzakelijkheid de verspreiding der manschappen door een verhoogde vuurkracht te verhelpen;
- het belang van de bescherming der troepen tegen de uitwerking der atoomwapens (de pantserwagen is nog steeds het oorlogstuig dat de beste bescherming biedt);
- de versoepeling van de logistiek.

Het probleem ligt ter studie in de schoot van het Militair Comité van de N.A.V.O., dat te Washington zetelt. De verschillende landen hebben hun eigen proefnemingen gedaan. Men zal zich herinneren dat de SHAPE nauwkeurige conclusies had laten verhoppen tegen de maand februari 1956; thans zijn deze richtlijnen nog niet verstrekt. De jongste vergadering van de Raad van de N. A. V. O. heeft zich uitgesproken ten gunste van de opvatting van *polyvalente eenheden*, dit wil zeggen die in staat zouden zijn zich aan te passen bij alle gevechtsvormen, zij wezen dan ook gesteund op de nieuwe atoomtaktiek of op het gebruik van de zogenaamde conventionele wapens.

Een Commissielid is verontrust over dit uitblijven van nauwkeurige richtlijnen. De Minister verklaarde dat er geen reden is tot overdreven ongerustheid. De oorzaak van de moeilijkheden waarop men stuit om tot gemeenschappelijke opvattingen te komen, ligt vaak in het verschil in de taken, die aan de nationale legers worden opgedragen. Zo is het licht te begrijpen dat de structuur van de Amerikaanse divisies moet steunen op de overweging dat deze eenheden eventueel op zeer grote afstand van hun landbasisen zullen moeten optreden. Maar de legers van onze Europese landen vertonen structureel geen diepgaande verschillen. Er wordt gestreefd naar een tussenvorm van eenheden die onderling fundamenteel overeenstemmen. Het begrip van de « driehoeks-divisie » (onderverdeling in drie) moet plaats maken voor een soepeler organisatie, steunend op het bestaan van het « combat team », dat desnoods zelfstandig kan opereren.

* * *

Reorganisatie van de Landmacht.

De samenvoeging van al deze doorslaggevende factoren leidt er toe een algemene organisatie in uitzicht te stellen die voor de Interventiestrijdkrachten omvat :

- op vredesvoet : een Korps van twee divisies met steuneenheden;
- op oorlogsvoet : twee Korpsen van twee divisies met de daarbij behorende steuneenheden.

De twee actieve divisies worden reeds in vredetijd op 100 % van hun effectief gebracht, opdat zij onmiddellijk in de strijd kunnen worden geworpen. De drie reserve-infanteriedivisies van het tweede echelon moeten tot twee worden verminderd; deze moeten de strijdende eenheden steunen gedurende de tijd die nodig is voor het inzetten van het tegenoffensief. De (vierde) reservedivisie van het derde echelon zou worden afgeschaft.

Deze opvatting, die van 1957 af zal worden toegepast, berust hierop dat het gemiddelde van de legersterkte zich, zoals hierboven uiteengezet, gedurende vijf jaar zal stabiliseren.

Aard van de divisies die de Interventiestrijdkrachten vormen.

Twee oplossingen zijn mogelijk en werden onderzocht :

- A) twee gelijke divisies met gemengd karakter, die ieder

nant chacune la moitié de nos moyens en infanterie et la moitié de nos moyens en blindés.

Cette formule présenterait l'avantage d'une interchangeabilité totale, mais aussi plusieurs inconvénients :

- une organisation moins appropriée au combat dans notre secteur;
- une incidence budgétaire considérable par suite de la motorisation totale et de besoins logistiques très lourds;
- un bouleversement excessif des unités existantes.

B) deux divisions différenciées, l'une d'infanterie et l'autre blindée.

Cette organisation serait mieux appropriée aux combats de la première phase des hostilités, une division blindée constituant un moyen puissant mis à la disposition du commandement.

La combinaison des deux éléments donnerait une souplesse et une puissance meilleure à la conduite des opérations de la part de l'échelon Corps. Enfin, le bouleversement des unités toujours nuisible au point de vue moral serait évité.

C'est la solution B) qui est proposée par les chefs d'Etat-Major et par le Ministère.

Volume et structure des divisions.

Compte tenu de nos ressources en effectifs, de l'étalement sur cinq ans des chutes prévues pour 1959-1961 et de la répartition des hommes entre les forces, le nombre d'emplois pouvant être honorés à la Force Terrestre est le suivant :

en miliciens	39.800 emplois
en personnel de carrière (1) ...	43.800 emplois
Total :	83.600 emplois

Il est proposé de constituer pour les forces d'intervention (O.T.A.N.) :

- une division d'infanterie à 13.000 hommes (au lieu de 17.200);
- une division blindée à 10.200 hommes (au lieu de 15.000);
- des unités de soutien, de transmissions, logistiques, administratives, etc...;
- des noyaux mobilisateurs pour les deux divisions de réserve.

Les deux divisions d'active seraient donc constituées virtuellement à 100 % de leurs effectifs (leur volume réel P.G. étant respectivement 14.100 et 11.400 hommes, par suite d'un renforcement en services logistiques).

Au point de vue structure, la Division d'Infanterie subira une modification importante, qui l'adaptera aux conditions nouvelles du combat. Au système ancien de trois brigades à forme fixe, l'organisation proposée substituera des groupements tactiques de volume et de nature variables et offrira ainsi la possibilité de réaliser un ensemble de combinaisons variées. La présence d'un groupement blindé lui confèrera plus de souplesse et de puissance. Des unités de reconnais-

de helft van onze infanterie-eenheden en de helft van onze pantser-eenheden bevat.

Deze formule biedt het voordeel van een algehele verwisselbaarheid, maar ook verscheidene bezwaren :

- een organisatie die in onze sector minder geschikt is voor het gevecht;
- een zware weerslag op de begroting, wegens de volledige motorisering en de zeer aanzienlijke logistieke behoeften;
- een ingrijpende omvorming van de bestaande eenheden.

B) twee verschillende divisies : een infanterie- en een pantserdivisie.

Deze organisatie zou beter passen voor de gevechten tijdens de eerste fase van de vijandelijkheden, omdat een pantserdivisie een machtig gevechtsmiddel is waarover het opperbevel kan beschikken.

Een combinatie van deze twee bestanddelen zou een grotere soepelheid en meer doeltreffendheid verlenen aan het leiden van de operaties door het korpschelon. Ten slotte zou de omvorming van de eenheden, die op moreel gebied steeds schadelijk is, worden vermeden.

De oplossing B) werd door de stafchefs en door het Ministerie voorgesteld.

Omvang en structuur van de divisies.

Rekening gehouden met het beschikbare effectief, met de spreiding over vijf jaren van de laagtepunten die voor de periode 1959-1961 worden voorzien en met de verdeling der manschappen over de verschillende strijdmachten, kan de Landmacht instaan voor het volgende aantal bedieningen :

dienstplichtigen	39.800 bedieningen;
beroepspersoneel (1)	43.800 bedieningen;
Totaal :	83.600 bedieningen.

Voor de interventiestrijdkrachten (N.A.V.O.) wordt de volgende inrichting voorgesteld :

- een infanteriedivisie van 13.000 man (i. p. v. 17.200);
- een pantserdivisie van 10.200 man (i. p. v. 15.000);
- eenheden voor steun, transmissie, logistiek, administratie, enz.;
- mobilisatiekernen voor de twee reservedivisies.

De twee actieve divisies zouden dus virtueel op 100 % van hun effectief worden gehouden (terwijl hun werkelijke omvang op oorlogsvoet respectief 14.100 en 11.400 bedraagt, ingevolge versterking van de logistieke diensten).

In structureel opzicht zal de infanteriedivisie een belangrijke wijziging ondergaan, waardoor zij aan de nieuwe gevechtsvoorwaarden wordt aangepast. In de voorgestelde organisatie zal de vroegere indeling in drie brigades, met een vaste vorm, worden vervangen door tactische groepen met veranderlijke omvang en van verschillende aard, die mogelijkheden tot allerlei combinaties bieden. Zij zal soepeler en machtiger zijn wegens de aanwezigheid van een pantser-

(1) L'effectif « budgétaire » pour 1957 est de 46.660, mais il subsiste un déficit en personnel spécialiste par suite des difficultés de recrutement.

(1) Het « budgetaire » effectief voor 1957 bedraagt 46.660 man, maar er blijft een tekort aan gespecialiseerd personeel, ingevolge de recrutingsmoeilijkheden.

sance permettront le contrôle des intervalles et l'élargissement de la zone d'opération.

La réduction du nombre des divisions de réserve de quatre à deux permettra d'assurer à celles-ci un meilleur équipement, un encadrement plus étoffé et, par conséquent, une aptitude au combat améliorée.

Enfin, les troupes en support seront ramenées à une structure adéquate aux grandes unités à appuyer.

La division blindée subira une modification moins structurelle que quantitative. Deux problèmes difficiles se posent ici : le remplacement des chars légers aujourd'hui dépassés et l'insuffisance de l'artillerie (de même que dans la division d'infanterie).

Les unités de soutien souffrent, en temps de paix, de la priorité qui doit être accordée aux divisions mêmes. Elles doivent être considérablement renforcées à la mobilisation, ce qui est rendu possible par le fait que la division blindée concourt à l'alimentation des unités de réserve nécessaires.

En conclusion, nous aurons donc sur pied de guerre :

- quatre divisions;
- les troupes de support;

soit au total 110.000 hommes dans la force d'intervention.

Les forces de défense de l'intérieur.

Les conditions nouvelles de la guerre, les progrès réalisés en matière d'attaques aériennes massives et soudaines et la menace de bombardements atomiques posent des problèmes très graves en ce qui concerne le territoire national lui-même, le sort des populations civiles et les opérations militaires de l'arrière.

Les tâches à remplir pour la défense intérieure comme pour l'exécution du plan de mobilisation s'en trouvent multipliées et les forces à y affecter doivent être l'objet d'une mise au point attentive. Les missions peuvent se définir comme suit pour les cas d'une guerre :

- 1) Maintien de l'ordre.
- 2) Défense en surface de la partie du territoire national située en dehors de la zone de combat (les provinces de Liège et du Limbourg se trouvent dans cette dernière, mais actuellement leur défense nous incombe encore).
- 3) Défense locale des points vitaux d'intérêt purement national et protection des personnes et des biens dans la zone de combat.
- 4) Protection des opérations de mobilisation.
- 5) Défense passive du point de vue des activités militaires.

Tout un plan a été conçu pour répartir ces missions entre toutes les troupes disponibles en Belgique qui comprennent des bataillons de garde, de service territorial, de l'intérieur, la fraction Para-Commando présente en Belgique, la gendarmerie et des unités diverses, auxquelles seront ajoutés, grâce à la suppression des divisions de réserve, une vingtaine de bataillons auxiliaires chargés notamment de la défense passive (du point de vue des activités militaires) en face des dévastations possibles causées par la guerre atomique.

Un Commissaire a demandé si une coordination était prévue entre ces bataillons auxiliaires et les services de la protection civile et sous quel commandement : civil ou militaire ?

groep. Dank zij de verkenningseenheden zal men de tussenruimten kunnen controleren en het operatiegebied verruimen.

Door het aantal reservedivisies van vier tot twee te verminderen zullen zij beter kunnen uitgerust worden, zal het kader beter kunnen gestoffeerd worden en zal derhalve de strijdvaardigheid worden verbeterd.

Tenslotte zal de structuur van de steuntroepen worden aangepast aan deze van de grote eenheden die zij moeten steunen.

De pantserdivisie zal een wijziging ondergaan die minder van structurele dan van kwantitatieve aard zal zijn. Hier rijzen twee moeilijke problemen : de vervanging van de thans verouderde lichte pantserwagens en de ontoereikendheid van de artillerie (evenals in de infanteriedivisie).

De steuneenheden worden in vredetijd benadeeld door de prioriteit die aan de divisies zelf moet worden verleend. Zij moeten in geval van mobilisatie aanzienlijk worden versterkt, hetgeen hierdoor mogelijk wordt gemaakt dat de pantserdivisie bijdraagt tot het stofferen van de nodige reserve-eenheden.

Tot besluit zullen wij dus op oorlogsvoet beschikken over :

- vier divisies;
- de steuntroepen;

zegge in totaal 110.00 man voor de infanteriestrijdkrachten.

De binnenlandse defensiestrijdkrachten.

De nieuwe aspecten van de oorlogsvoering, de vooruitgang die werd gemaakt inzake massieve en plotse lucht-aanvallen en het gevaar van de bombardementen met atoomwapens doen zeer ernstige problemen rijzen voor 's lands grondgebied zelf, voor het lot van de burgerbevolking en voor de krijgsoperaties achter het front.

Daardoor worden de taken die voor de binnenlandse verdediging en voor de uitvoering van het mobilisatieplan moeten vervuld worden des te talrijker en moeten de strijdkrachten die daartoe dienen te worden aangewend nauwkeurig worden ingericht. Bedoelde taken in geval van oorlog kunnen worden omschreven als volgt :

- 1) handhaving van de orde;
- 2) verdediging van het buiten de gevechtszone gelegen gedeelte van 's lands grondgebied (daarin zijn de provincies Luik en Limburg begrepen, maar de verdediging daarvan berust thans nog op ons);
- 3) plaatselijke verdediging van belangrijke punten van louter nationaal belang en de bescherming van personen en goederen in de gevechtszone;
- 4) bescherming van de mobilisatieverrichtingen;
- 5) bescherming verdediging ten opzichte van de krijgsvverrichtingen.

Men heeft een heel plan uitgewerkt om deze taken te verdelen onder alle in België beschikbare troepen, waartoe behoren : wachtbataljons, bataljons van de territoriale dienst, de in België aanwezige afdeling van de Para-Commando-troepen, de rijkswacht en diverse eenheden, waaraan, dank zij de afschaffing van de reservedivisies, een twintigtal hulpbataljons zullen worden toegevoegd, die o.m. zullen belast zijn met de passieve verdediging (ten opzichte van de krijgsvverrichtingen) tegen de eventueel door een atoomoorlog aangerichte verwoestingen.

Een commissielid vraagt of in een samenordering is voorzien tussen deze hulpbataljons en de diensten van de burgerlijke luchtbescherming, en onder welk bevel : burgerlijk of militair ?

M. le Ministre a répondu que ce problème était encore à l'étude. Il a émis l'opinion que la conduite de semblables opérations devrait de préférence être confiée à l'autorité militaire.

La défense aérienne du territoire.

Le problème de sa réorganisation est actuellement à l'étude. Les idées sont en effet en pleine évolution à l'heure actuelle à cet égard et nous devons éviter d'engager imprudemment, pour des armes ou des formules vouées à un déclassement rapide, des crédits dont nous ne disposerions plus ensuite en vue d'initiatives nouvelles et plus sûres.

Une incertitude grève cet examen : le moment où les U. S. A. mettront à la disposition de nos pays des engins sol-air téléguisés. Il paraît certain en effet que, dans un proche avenir, la défense aérienne se fera au moyen d'engins téléguisés dont la mise en œuvre ne se réalisera d'ailleurs pas sur une base purement nationale.

Il faut préciser aussi que l'utilisation de tels engins ne résout pas l'entièreté du problème, car elle laisse des « espaces morts » que d'aucun comblent par l'emploi du canon de 90 mm.

Plusieurs de nos unités d'artillerie légère sont dotées du canon de 40 mm, mais le canon de 57 constitue dans l'ensemble ce que nous avons de meilleur. Il est envisagé de mettre sur pied d'active la majeure partie des bataillons dotés de ce matériel.

Au point de vue « personnel », la situation n'est pas satisfaisante. Une trop faible proportion des postes-clés est occupée (1).

* * *

Enfin, en ce qui concerne la *Force Aérienne*, la *Force Navale*, les *Forces Métropolitaines d'Afrique*, le *mécanisme de la mobilisation* et diverses autres questions, on trouvera tous renseignements dans le rapport de la Commission de la Défense Nationale du Sénat (doc. 73).

* * *

La réduction des forces militaires britanniques.

M. le Ministre a tenu à informer la Commission de l'intention annoncée par la Grande-Bretagne de réduire ses forces terrestres et aériennes stationnées en Europe. Il a donné des précisions sur l'importance des réductions envisagées et sur le volume et la nature des commandements et unités que ce pays se propose de maintenir sur le continent.

M. le Ministre a annoncé que ces projets seraient examinés sous peu au Conseil de l'O. T. A. N. et à la prochaine réunion de l'Union Européenne Occidentale. Il a insisté sur l'importance politique en même temps que militaire de la présence physique de troupes britanniques et américaines sur le terrain européen du combat.

Un Commissaire a demandé si l'on ne devait pas craindre que cet exemple soit suivi par d'autres alliés.

M. le Ministre a répondu que le critère du jugement se trouvait dans la limite du nombre de divisions constituant

(1) Voir d'autres considérations dans le rapport de la Commission du Sénat (doc. 73 de 1956-1957, page 8).

De Minister heeft geantwoord dat dit probleem nog in studie is. Volgens hem zou de leiding van dergelijke verrichtingen bij voorkeur aan de militaire overheid moeten toevertrouwd worden.

Luchtverdediging van het grondgebied.

Het probleem van haar wederinrichting is thans ter studie. De opvattingen daaromtrent ondergaan thans inderdaad een volledige evolutie en wij moeten vermijden onberaden, voor wapens of voor formules welke weldra gedeklasseerd kunnen worden, kredieten vast te leggen waarover wij nadien niet meer zouden beschikken voor nieuwe en veiliger initiatieven.

Een onzekerheid beïnvloedt dit onderzoek : het ogenblik waarop de V. S. A. ter beschikking van onze landen geleide bodem-luchtprojectielen zullen stellen. Het lijkt inderdaad zeker dat in een nabije toekomst de luchtverdediging zal geschieden door middel van geleide projectielen, waarvan de aanwending overigens niet zal gebeuren op zuiver nationale grondslag.

Men moet bedenken dat de aanwending van dergelijke projectielen het vraagstuk niet ten volle oplost, want zij laat « dode ruimten », die door sommigen worden gestopt dank zij het gebruik van het 90 mm kanon.

Verschillende van onze lichte artillerie-eenheden beschikken over het kanon van 40 mm, doch het kanon van 57 is, alles wel beschouwd, het beste dat wij hebben. Er wordt overwogen het grootste deel van de over dit materieel beschikkende bataljons op activiteitsvoet te brengen.

Inzake « personeel », is de toestand niet bevredigend. Slechts een te zwakke verhouding van de sleutelposities is bezet (1).

* * *

Wat ten slotte de *Luchtmacht*, de *Zeemacht* en de *Moe-derlandse Strijdkrachten in Afrika*; het *mobilisatiemechanisme* en verscheidene andere kwesties betreft, kan men alle inlichtingen vinden in het verslag van de Commissie van Landsverdediging van de Senaat (Stuk 73).

* * *

Inkrimping van de Britse strijdkrachten.

De Minister stond erop de Commissie in te lichten over het voornemen van Groot-Britannië zijn in Europa gelegerde land- en luchtsrijdkrachten in te krimpen. Hij heeft nadere uitleg verstrekt over de omvang van die inkrimpingen en over het volume en de aard van de commandementen en van de eenheden welke dit land van zins is op het vasteland te behouden.

De Minister heeft aangekondigd dat deze ontwerpen weldra in de Raad van de N.A.V.O. en op de eerstvolgende vergadering van de West-Europese Unie zullen onderzocht worden. Hij heeft de nadruk gelegd op het politiek zowel als militair belang van de werkelijke aanwezigheid van Britse en Amerikaanse troepen op het Europees gevechtsgebied.

Een commissielid heeft gevraagd of men niet moest vrezen dat dit voorbeeld door andere bondgenoten zou gevolgd worden.

De Minister antwoordde dat het beoordelingscriterium te vinden is in de minimumgrens van het aantal divisies

(1) Zie andere beschouwingen in het verslag van de Senaatscommissie (Stuk 73 van 1956-1957, blz. 8).

le « bouclier » en dessous de laquelle on ne peut descendre sans mettre en danger tout le dispositif de défense installé par S. H. A. P. E.

Un Commissaire a demandé si les intentions britanniques n'auraient pas de répercussions sur notre propre comportement dans le sens d'une réduction de nos forces et d'une diminution de la durée du service militaire à 12 mois.

M. le Ministre a répondu qu'il n'était pas question d'une diminution de nos engagements et que la fixation du service militaire à 12 mois ne se posait pas. Cependant, si la réduction des forces britanniques était excessive ou si l'exemple était suivi par d'autres, la situation devrait être revue dans son ensemble par tous les pays membres de l'O. T. A. N.

Un Membre a demandé si l'amointrissement des forces françaises présentes en Allemagne ne posait pas un problème du même genre.

M. le Ministre a donné toutes précisions et a défini les intentions françaises rassurantes pour le proche avenir.

Un Commissaire, signalant que les projets britanniques se caractérisent non seulement par une réduction d'effectifs mais aussi par une réforme structurelle basée sur l'emploi des armes nouvelles, a demandé si nous n'allions pas nous trouver défavorisés dans ce domaine.

M. le Ministre a répondu par la négative et a rappelé ses propres interventions auprès de S.H.A.P.E. à ce sujet.

Un Commissaire ayant enfin demandé si la défense du port d'Anvers ne souffrirait pas des réductions britanniques, M. le Ministre l'a rassuré en déclarant qu'il s'agissait d'une mission purement nationale.

* * *

La proposition des U. S. A.

M. le Ministre a annoncé à la Commission qu'il venait de recevoir des Etats-Unis une offre concernant la fourniture à notre pays d'engins téléguidés destinés à équiper nos unités terrestres.

Cette proposition s'inscrit dans le nouveau programme d'aide militaire des U.S.A. qui consiste à doter les armées d'Europe d'armes nouvelles à la condition que les pays bénéficiaires prennent à leurs charges l'achat et l'entretien des armes classiques.

Discussion générale.

Un Commissaire commentant nos engagements envers l'O.T.A.N. tels que M. le Ministre les a définis (2 divisions d'active à 100 %), demande si ces obligations sont à long terme ou si elles seront encore susceptibles de transformations nouvelles en vertu de la procédure annuelle de révision. S'agit-il plus précisément d'obligations minima auxquelles nous sommes tenues pour un nombre déterminé d'années ? D'autre part, dans quelle mesure pourrions-nous remplir ces obligations, l'état de choses restant le même ; la durée du temps de service changera-t-elle ? suffira-t-elle pour l'instruction d'hommes appelés à manipuler des armes nouvelles ? Ce Commissaire constate que, d'après ses déclarations au Sénat, le Ministre a décidé de modifier la structure des unités avant de connaître l'avis de la Commission militaire mixte.

M. le Ministre répond qu'en effet la procédure de révision annuelle des engagements et de leur réalisation reste

welke het « schild » vormen en beneden hetwelk men niet dalen mag zonder geheel het door de S.H.A.P.E. aangelegd verdedigingsstelsel in gevaar te brengen.

Een commissielid vroeg of de Britse plannen geen weer-slag zouden hebben op onze eigen houding in de zin van een vermindering van onze strijdkrachten en van een vermindering van de duur van de legerdienst tot 12 maanden.

De Minister antwoordde dat er geen sprake is van inkrimping van onze verbintenissen, en dat aan vaststelling van de dienstduur op twaalf maanden niet te denken valt. Indien echter de inkrimping van de Britse strijdkrachten te ver gaat of indien hun voorbeeld door anderen wordt nagevolgd, moet de toestand in zijn geheel worden herzien door al de landen die deel uitmaken van de N.A.V.O.

Een lid vroeg of de verzwakking van de in Duitsland gestationeerde Franse troepen niet een gelijkaardig vraagstuk doet rijzen.

De Minister verstrekke alle gewenste uitleg en omschreef de plannen van de Fransen, die geruststellend zijn voor de naaste toekomst.

Een Commissielid wees erop dat de Britse plannen niet alleen worden gekenmerkt door een inkrimping van het effectief, maar ook door een structurele hervorming steunend op het gebruik van de nieuwe wapens, en vroeg of wij op dit gebied niet in een nadelige positie worden gedrongen.

De Minister antwoordde ontkennend en herinnerde aan zijn eigen bemoeiingen dienaangaande bij de SHAPE.

Toen ten slotte een Commissielid vroeg of de verdediging van de Antwerpse haven niet te lijden zou hebben onder de inkrimping van de Britse strijdkrachten, stelde de Minister hem gerust met de verklaring dat het hier een louter nationale opdracht geldt.

* * *

Het Voorstel van de Verenigde Staten.

De Minister deelde aan de Commissie mee dat hij zopas vanwege de Verenigde Staten een aanbod ontving betreffende de levering aan ons land van geleide projectielen, bestemd ter uitrusting van onze landeenheden.

Dit voorstel maakt deel uit van het nieuwe programma inzake militaire hulpverlening van de Verenigde Staten, dat ertoe strekt de legers van Europa uit te rusten met nieuwe wapens, op voorwaarde dat de betrokken landen de aankoop en het onderhoud van de klassieke wapens op zich nemen.

Algemene Beraadslaging.

Een Commissielid brengt commentaar uit op onze verbintenissen ten opzichte van de N.A.V.O., zoals de Minister die heeft omschreven (2 actieve divisies tegen 100 %), en vraagt of dit verbintenissen zijn op lange termijn, dan wel of zij nog kunnen worden gewijzigd krachtens de jaarlijkse herzieningsprocedure. Meer bepaald, geldt het hier maximale verplichtingen, waardoor wij voor een bepaald aantal jaren gebonden zijn ? Overigens, in hoever kunnen wij deze verbintenissen nakomen, ondersteld dat de toestand ongewijzigd blijft ? Zal de duur van de legerdienst wijzigingen ondergaan ? Zal de dienstduur volstaan voor de opleiding van de manschappen die de nieuwe wapens zullen moeten bedienen ? Hetzelfde Commissielid stelt vast dat de Minister, te oordelen naar zijn verklaringen in de Senaat, besloten heeft de structuur van de eenheden te wijzigen, vooraleer het advies van de Gemengde militaire commissie te kennen.

De Minister antwoordt dat de procedure tot herziening van de verbintenissen en van hun naleving inderdaad in

en vigueur au sein de l'O.T.A.N. Les obligations de la Belgique ont été contractées volontairement et évaluées dans le double cadre des programmes militaires de l'O.T.A.N. et des possibilités financières et économiques du pays. En ce qui concerne les fluctuations des classes de milice, M. le Ministre précise encore pourquoi, confronté avec la chute grave prévue pour les années 1959 à 1961, il préfère étaler cette perte sur cinq ans plutôt que de devoir procéder à deux adaptations successives de la structure. Le commandement de S.H.A.P.E. consulté a marqué aussi sa préférence pour l'adaptation à une moyenne d'effectifs par levée. L'actuelle durée du service militaire a été calculée et fixée en fonction des obligations souscrites et de nos ressources en miliciens. Les mesures proposées (voir l'exposé général ci-avant) suffiront si nos unités deviennent polyvalentes. Il faut dire que l'évolution dans le domaine des armes nouvelles se poursuit et que l'on ne peut en prévoir la durée; nous disposerons d'un élément supplémentaire et essentiel d'appréciation quand le « standing-group » aura déposé les conclusions de son étude en cours.

En ce qui concerne les dangers présentés par les armes atomiques et chimiques, l'instruction des miliciens se fait. Quant au maniement des engins nouveaux, l'instruction qui s'y rapporte n'intéresse pas l'ensemble des miliciens, mais seulement un nombre restreint d'entre eux servant dans des unités spécialisées. Il n'y a pas de raison de croire que cette instruction nécessitera plus de temps que celle relative à l'artillerie traditionnelle. M. le Ministre précise enfin que l'octroi par les U. S. A. d'armes nouvelles sera réalisée simultanément aux pays de l'O. T. A. N. et non à l'un ou l'autre par priorité.

Le même Commissaire se réjouit de cette dernière précision. Il constate en outre que la solution consistant à étaler les ressources en effectifs entraîne l'adoption d'une organisation valable pour cinq ans et la fixation du contingent annuel et de la durée du service militaire. Il demande encore cependant comment on compensera la chute des effectifs en 1959.

M. le Ministre répond que c'est l'étalement qui réalise la compensation.

Un autre Commissaire demande si l'on peut prévoir les conséquences budgétaires de l'organisation nouvelle.

M. le Ministre répond que les crédits budgétaires resteront inchangés, mais qu'un problème pourrait se poser en ce qui concerne le budget extraordinaire par suite de la nouvelle politique des U. S. A. en matière de fourniture d'armement (voir ci-avant). Un autre souci est créé par la nécessité de remplacer les chars légers aujourd'hui dépassés et avec lesquels nous ne pouvons exposer abusivement nos soldats.

Un Commissaire a interrogé M. le Ministre sur les questions relatives au Service de Santé. Il lui a été répondu qu'il s'agissait d'un problème considérable pour le temps de guerre. Actuellement les lits de nos hôpitaux sont occupés à raison de 80 à 85 %; on ne peut donc les supprimer sans prévoir leur remplacement immédiat. Leur équipement médical est de haute valeur. Une réorganisation générale du Service de Santé est en cours dont on trouvera les détails dans le rapport de la Commission du Sénat déjà cité (doc. 73). Pour le temps de guerre, des problèmes ardu se posent d'après les éventualités devant lesquelles nous pourrions être placés. Une commission restreinte vient d'être créée, composée de deux délégués du Ministère de la Défense Nationale et de deux délégués du Ministère de la Santé Publique, dont la mission est d'étudier les problèmes susdits et les ressources dont nous pourrions disposer en temps de guerre.

de la N.A.V.O. van kracht blijft. De verbintenissen van België werden vrijwillig aangegaan, en evolueren binnen de grenzen zowel van de militaire programma's van de N.A.V.O. als van 's lands financiële en economische mogelijkheden. Met betrekking tot de schommelingen in de militieclassen verklaart de Minister nogmaals nader waarom hij, ten aanzien van de ernstige daling die voor de jaren 1959 tot 1961 is voorzien, er de voorkeur aan geeft dit verlies over vijf jaar te spreiden, liever dan tot twee opeenvolgende aanpassingen van de structuur te moeten overgaan. Het commando van SHAPE, om advies verzocht, heeft eveneens de aanpassing aan een gemiddeld effectief per lichterling verkozen. De huidige duur van de legerdienst is berekend en vastgesteld in functie van de aangegane verbintenissen en van de beschikbare dienstplichtigen. Met de voorgestelde maatregelen (zie algemene uiteenzetting hierboven) kan worden volstaan indien onze eenheden polyvalent worden. Men vergete niet dat de evolutie op het gebied der nieuwe wapens voortgaat, en dat de duur ervan niet is te voorzien. Wij zullen over een bijkomende en essentiële beoordelingsfactor beschikken wanneer de « standing Group » de conclusies van zijn aan de gang zijnde onderzoek heeft ingediend.

De dienstplichtigen worden ingelicht over de gevaren van de atoom- en chemische wapens. Wat het behandelen van nieuwe tuigen betreft, levert de daarmee verband houdende opleiding geen nut op voor alle dienstplichtigen, maar slechts voor een beperkt aantal onder hen, die in gespecialiseerde eenheden dienen. Er bestaat geen enkele reden om te geloven dat deze opleiding meer tijd zal vragen dan die welke voor de traditionele artillerie is vereist. Ten slotte verklaart de Minister nog dat het leveren van nieuwe wapens door de Verenigde Staten aan de landen van de N.A.V.O. gelijktijdig en niet bij voorrang aan het ene of het andere land zal gebeuren.

Hetzelfde lid verheugt zich over deze verklaring. Hij stelt bovendien vast dat de oplossing die ertoe strekt de beschikbare legersterkte te spreiden de aanvaarding insluit van een voor vijf jaar geldende organisatie, alsmede de vaststelling van het jaarlijks contingent en van de duur van de dienstdienst. Hij vraagt echter, hoe men dan de vermindering van de legersterkte in 1959 zal compenseren.

De Minister antwoordt dat deze compensatie door de spreading wordt bereikt.

Een ander commissielid vraagt of de nieuwe organisatie budgetaire gevolgen zal hebben.

De Minister antwoordt dat de begrotingskredieten ongewijzigd zullen blijven, maar dat een probleem zou kunnen rijzen in verband met de buitengewone begroting, ingevolge de nieuwe politiek van de Verenigde Staten inzake wapenleveringen (zie hoger). Een ander vraagstuk is de noodzakelijke vervanging van de thans verouderde lichte pantserwagens, waarmede wij onze soldaten niet in het vuur mogen jagen.

Een commissielid ondervraagt de Minister over de kwesties betreffende de Gezondheidsdienst. Er wordt hem geantwoord dat het hier een omvangrijk probleem in oorlogstijd betreft. Thans zijn de bedden in onze hospitalen bezet naar rato van 80 tot 85 %. Men kan dus deze niet afschaffen zonder in de onmiddellijke vervanging ervan te voorzien. Hun geneeskundige uitrusting is uitstekend. Een algemene herinrichting van de Gezondheidsdienst is aan de gang. Men vindt daarover bijzonderheden in het reeds vermelde verslag van de Commissie van de Senaat (stuk 73). In oorlogstijd zullen netelige problemen rijzen, naar gelang van de gebeurtenissen waarvoor wij zouden komen te staan. Er werd zopas een beperkte commissie opgericht, bestaande uit twee vertegenwoordigers van het Ministerie van Landsverdediging en twee afgevaardigden van het Ministerie van Volksgezondheid, die gelast zijn de hogervermelde problemen en de middelen waarover wij in oorlogstijd kunnen beschikken te bestuderen.

Un membre suggère d'ajouter deux représentants des Services de Protection civile à cette commission.

Un Commissaire demande où en est le statut des infirmières ?

M. le Ministre répond ce qui suit :

Suivant qu'elles ont la qualité de permanentes ou de stagiaires, de temporaires ou de complémentaires, les infirmières des hôpitaux militaires sont régies par le statut des agents de l'Etat du 2 octobre 1937, par le statut des agents temporaires du 30 avril 1947 ou par le statut des agents complémentaires du 24 décembre 1951.

Un Commissaire demande :

- a) où l'on en est en matière de standardisation des matériels;
- b) si l'O. T. A. N. a donné des directives en ce qui concerne le service militaire féminin.

M. le Ministre répond :

a) il s'agit d'un problème complexe au sujet duquel un nouveau progrès va peut-être s'accomplir. Il signale à cet égard l'infériorité des petites nations vis-à-vis des grandes puissances et la nécessité de ne pas prétendre recommencer avec de faibles moyens les recherches déjà faites et même dépassées ailleurs;

b) il n'existe pas de directives de l'O.T.A.N. en matière de service féminin mais seulement une documentation d'étude (1).

Un Commissaire demande :

1°) la proportion de miliciens affectés aux unités combattantes, aux services logistiques et administratifs;

2°) si l'emploi des armes nouvelles ne nécessitera pas le recrutement d'autres spécialistes;

3°) ce que deviendra le matériel de la division de réserve supprimée.

M. le Ministre donne des précisions sur le 1°) et répond : — 2°) oui, il faudra aussi adapter les spécialistes actuels comme on doit adapter les intéressés quand les types d'avions changent; nous ne pourrions résoudre ce problème que quand nous connaissons le type et le nombre d'engins mis à notre disposition; 3°) ce matériel est mis en dépôt.

Un Commissaire a commenté le degré de mise en état de défense du Congo, l'insuffisance de l'aviation et a exprimé ses craintes si un conflit éclatait dans l'immédiat. Il a, de plus, insisté sur la nécessité d'accorder plus d'attention aux activités du Welfare dans nos bases congolaises et a fait écho aux plaintes des soldats flamands à ce sujet.

M. le Ministre a répondu que le programme des travaux d'achèvement des bases était appliqué et respecté. Quant au bâtiment prévu pour le Welfare, à Kamina, l'adjudication est

Een lid stelt voor aan deze commissie twee vertegenwoordigers van de Diensten voor de Burgerlijke bescherming toe te voegen.

Een Commissielid vraagt hoever het staat met het statuut der ziekenverpleegsters ?

De Minister antwoordt wat volgt :

Naargelang de ziekenverpleegsters bij de militaire hospitaalen tot het vastbenoemd of stagedoend, tot het tijdelijk of tot het aanvullingspersoneel behoren, vallen zij onder de toepassing van het statuut van het Rijkspersoneel van 2 oktober 1937, van het statuut van het tijdelijk personeel van 30 april 1947 of van het aanvullingspersoneel van 24 december 1951.

Een lid vraagt :

- a) hoever het staat met de standardisering van het materieel;
- b) of de N. A. V. O. richtsnoeren heeft verstrekt in verband met de militaire dienst voor vrouwen.

De Minister antwoordt wat volgt :

a) het betreft hier een ingewikkeld probleem, waarin wellicht nieuwe vorderingen zullen worden gemaakt. Hij wijst in dit verband op de ondergeschikte positie van de kleine naties tegenover de grote mogendheden en op de noodzaak dat men niet met zwakke middelen opzoekingen mag aanvangen die elders reeds werden gedaan en zelfs voorbijgestreefd zijn.

b) er bestaan geen richtsnoeren van de N. A. V. O. betreffende de militaire dienstplicht voor vrouwen, maar slechts een studiedocumentatie (1).

Een lid van de Commissie vraagt :

1°) welke de verhouding is van de dienstplichtigen die bestemd zijn voor de strijdende eenheden, de logistieke en de administratieve diensten;

2°) of men wegens het gebruik van de nieuwe wapens niet andere specialisten zal moeten aanwerven;

3°) wat er zal gebeuren met het materieel van de afgeschatte reservedivisie.

De Minister verstrekt nadere inlichtingen over het 1°) en geeft over het 2°) en het 3°) de volgende antwoorden : — 2°) ja, ook de huidige specialisten zullen zich moeten aanpassen, evenals men de betrokkenen opnieuw moet opleiden wanneer de vliegtuigtypes gewijzigd worden; wij zullen dit vraagstuk niet kunnen oplossen alvorens wij het type en het aantal kennen van de tuigen die tot onze beschikking worden gesteld; — 3°) dit materieel wordt opgeslagen.

Een Commissielid brengt commentaar uit op de organisatie van de verdediging van Kongo, op het ontoereikend aantal vliegtuigen en vraagt zich af wat er zou gebeuren bij het plotseling uitbreken van een conflict. Bovendien legt hij nadruk op de noodzaak, meer aandacht te wijden aan de activiteit van de Welfare in onze Kongolese bases en vertolkt hij de klachten van de Vlaamse soldaten dienaangaande.

De Minister antwoordt dat het programma van de werken tot voltooiing der bases wordt uitgevoerd en nagekomen. Voor het Welfare-gebouw te Kamina werd de

(1) Signalons que l'on peut trouver une documentation à ce sujet dans le rapport de la Commission militaire mixte de 1953 (doc. n° 6 de la session extraordinaire de 1954).

(1) Hierover vindt men documentatie in het verslag van de Gemengde militaire Commissie van 1953 (stuk n° 6 van de buitengewone zitting van 1954).

faite. L'approvisionnement en films flamands ou sous-titrés soulève de grosses difficultés. Un Membre rappelle à ce sujet qu'il a été déclaré à Kamina qu'un progrès avait été réalisé dès le lendemain du passage du Ministre en 1955. En ce qui concerne l'aviation, pour le 1^{er} avril 1957, un flight de transport sera constitué au Congo, composé de neuf D.C. 3, dont huit équipés pour le parachutage et un pour passagers ordinaires, avec six équipages complets.

Un échange de vues a eu lieu au sujet des leçons à tirer de récents événements internationaux, des restrictions en pétrole et en mazout et des services de renseignements.

Enfin, nous signalons qu'à l'initiative de M. le Président, la Commission a entendu un exposé de M. le Ministre relatif à la désignation du général allemand Speidel au commandement des Forces Terrestres de Centre-Europe. Des explications ont été fournies à la Chambre en séance du 5 février dernier à l'occasion d'une interpellation.

* * *

Le budget proprement dit.

Maints détails et commentaires utiles ont été fournis dans le rapport de la Commission du Sénat (doc. 73). Nous ne les répéterons pas ici et nous nous bornerons à reproduire trois tableaux complémentaires :

A. — Importance des dépenses militaires par rapport aux dépenses globales de l'Etat.

Le tableau ci-après montre :

1) le pourcentage du budget ordinaire de la Défense Nationale en comparaison de l'ensemble du Budget Ordinaire de l'Etat;

2) le pourcentage de la part du budget extraordinaire consacrée à la Défense Nationale en comparaison de l'ensemble du Budget Extraordinaire de l'Etat;

3) le pourcentage du budget global de la Défense Nationale (Budget Ordinaire + Budget Extraordinaire) en comparaison du budget global de l'Etat.

Années	1) B. O.	2) B. E.	3) B. Gl.
1951	12,47	25,1	17,77
1952	14,46	52,51	22,6
1953	16,95	45,9	23,02
1954	14,02	34,49	17,94
1955	15,29	31,21	18,05
1956	14,82	36,02	17,68
1957	12,47	24,34	14,05

N. B. — Il a été tenu compte, pour les années 1955 et 1956, de la contre-valeur des D.M. qui ont été alloués à la Belgique pour les besoins dus au stationnement en République Fédérale Allemande (en 1955 : 1.720.000.000 D.M.; en 1956 : 2.408.198.000 D.M.). Dès lors, le pourcentage du Budget Ordinaire de 1957 apparaît plus faible qu'il ne sera en fin d'exercice lorsque la contre-valeur des D. M. alloués pour 1957 sera connue et portée au budget par voie d'amendement.

D'autre part, il est intéressant de noter que les dépenses pour indemnités de milice s'élèvent en 1957 à 198 millions de francs et les dépenses pour la protection civile, à 120.701.000 francs.

aanbesteding gedaan. De voorziening van Vlaamse films of films met nederlandse ondertitels stuit op grote moeilijkheden. (Een lid verklaart in dit verband dat te Kamina werd gezegd dat onmiddellijk na het bezoek van de Minister, in 1955, verbetering is ingetreden). Met betrekking tot de luchtmacht zal tegen 1 april 1957 in Kongo een transport-flight worden samengesteld, bestaande uit negen D.C.3-toestellen, waarvan acht zullen uitgerust zijn voor het parachuteren en één voor gewone passagiers, met zes voltallige bemanningen.

Er ontstaat een gedachtenwisseling over de lessen die uit recente internationale gebeurtenissen moeten worden getrokken, over de petroleum- en stookoliebeperkingen en over de inlichtingsdiensten.

Ten slotte vermelden wij nog dat de Commissie, op initiatief van de Voorzitter, een uiteenzetting van de Minister heeft gehoord over de benoeming van de Duitse generaal Speidel tot opperbevelhebber van de Landstrijdkrachten van Centraal Europa. Dienaangaande werd aan de Kamer uitleg verstrekt, in de vergadering van 5 februari, naar aanleiding van een interpellatie.

* * *

Eigenlijke begroting.

Tal van nuttige bijzonderheden en commentaren werden verstrekt in het verslag van de Senaatscommissie (stuk 73). Wij zullen deze hier niet herhalen en alleen drie aanvullende tabellen opnemen :

A. — Verhouding van de militaire uitgaven ten opzichte van de globale Rijksuitgaven.

In onderstaande tabel wordt opgegeven :

1) het percentage van de gewone begroting van Landsverdediging in vergelijking met de totale gewone Rijksbegroting;

2) het percentage van het gedeelte der buitengewone begroting, dat, in vergelijking met de totale buitengewone Rijksbegroting, aan Landsverdediging wordt besteed;

3) het percentage van de globale begroting van Landsverdediging (gewone begroting en buitengewone begroting) in vergelijking met de globale Rijksbegroting.

Jaren	1) G. B.	2) B. B.	3) Glob. B.
1951	12,47	25,1	17,77
1952	14,46	52,51	22,6
1953	16,95	45,9	23,02
1954	14,02	34,49	17,94
1955	15,29	31,21	18,05
1956	14,82	36,02	17,68
1957	12,47	24,34	14,05

N. B. — Voor de jaren 1955 en 1956 werd rekening gehouden met de tegenwaarde van de D.M., die aan België werden toegewezen voor de kosten van de legering in de Duitse Bondsrepubliek : 1.720.000.000 D.M. in 1955 en 2.408.198.000 D.M. in 1956. Het percentage van de gewone begroting voor 1957 ziet er dan ook lager uit dan het eind van het dienstjaar zal zijn, wanneer de tegenwaarde van de voor 1957 toegekende D.M. zal bekend zijn en bij amendement op de begroting ingeschreven.

Verder verdient te worden aangestipt dat de uitgaven voor militievergoedingen voor 1957, 198 miljoen frank bedragen en de uitgaven voor burgerbescherming 120.701.000 frank.

B. — Répartition des crédits ordinaires suivant la nature des dépenses.

B. — Indeling van de gewone kredieten volgens de aard der uitgaven.

Nature des dépenses	1956 (après feuilleton d'ajustement) — 1956 (met bijblad)	1957		Différence — Verschil			Aard der uitgaven
			% (1)	+	% (2)	—	
Rémunérations et indemnités (art. 1 à 8)	6.168,1	6.260,5	56,82	92,4	94,77	—	Bezoldigingen en vergoedingen (art. 1 tot 8).
Dépenses de matériel et de fonctionnement (art. 9 à 18)	4.654,6	4.541,9	41,22	—	—	112,7	Uitgaven voor materiële behoeften en voor werking (art. 9 tot 18).
Subventions (art. 21 à 25) ...	91,2	59,9	0,54	—	—	31,3	Toelagen (art. 21 tot 25).
Travaux (art. 26-27)	99,2	104,3	0,95	5,1	5,23	—	Werken (art. 26-27).
Etats-majors interalliés (art. 28-1)	31	31	0,28	—	—	—	Intergeallieerde staven (art. 28-1).
Autres dépenses (art. 28-2 à 29-3)	67,9	21,1	0,19	—	—	46,8	Andere uitgaven (art. 28-2 tot 29-3).
Contre-valeur DM (art. 30-31)	2.408,2	—	—	—	—	2.408,2	Tegenwaarde DM (art. 30-31).
Totaux	13.520,2	11.018,7	100	97,5	100	2.599	Totalen.
Diminution nette					2.501,5		Netto-vermindering.

N. B. — La contre-valeur D.M. vient également fausser dans une certaine mesure les comparaisons puisqu'elle est reprise au budget de 1956 et qu'elle n'apparaîtra au budget de 1957 qu'après feuilleton.

N. B. — Ook de tegenwaarde D. M. vervalst enigszins de vergelijkingen, daar zij opgenomen is in de begroting voor 1956 en pas na het bijblad in de begroting voor 1957 zal voorkomen.

C. — Répartition des dépenses principales du budget de 1957 (3).

C. — Verdeling van de voornaamste uitgaven op de begroting voor 1957 (3).

1) Dépenses de personnel :

1) Uitgaven voor personeel :

Rémunérations ... 6.260,5 millions = 56,82 % du budget
 Vivres ... 644,1 millions = 5,84 %
 Habillem.-couchage 314,8 millions = 2,86 %
 —————
 7.219,4 millions = 65,52 % du budget

Bezoldigingen 6.260,5 miljoen = 56,82 % van de begroting
 Proviand ... 644,1 miljoen = 5,84 %
 Kleding-Bedde-
 goed ... 314,8 miljoen = 2,86 %
 —————
 7.219,4 miljoen = 65,52 % van de begroting

2) Dépenses d'instruction :

2) Uitgaven voor instructie :

Carburants :

Motorbrandstof :

Force aérienne ... 590,9 millions
 Force navale ... 18,6 millions
 Charroi ... 86,6 millions
 ————— 696,1 millions = 6,32 %
 Munitions d'entraînement ... 307,2 millions = 2,79 %
 —————
 1.003,3 millions = 9,11 %

Luchtmacht ... 590,9 miljoen
 Zeemacht ... 18,6 miljoen
 Legertrein ... 86,6 miljoen
 ————— 696,1 miljoen = 6,32 %
 Oefenmunitie ... 307,2 miljoen = 2,79 %
 —————
 1.003,3 miljoen = 9,11 %

(1) Pourcentage par rapport au total du budget ordinaire.

(2) Pourcentage par rapport à l'augmentation brute totale du budget ordinaire.

(3) L'ensemble de ces dépenses représente 88,14 % du budget.

(1) Percentage in vergelijking met het totaal van de gewone begroting.

(2) Percentage in vergelijking met de totale brutoverhoging van de gewone begroting.

(3) Deze uitgaven vertegenwoordigen samen 88,14 % van de begroting.

3) *Dépenses d'entretien :*

Matériel volant	805 millions = 7,31 %
Matériel naval	44,4 millions = 0,4 %
Matériel de guerre (1)	151 millions = 1,37 %
Charroi	414,6 millions = 3,76 %
Casernement	74,2 millions = 0,67 %
	1.489,2 millions = 13,51 %

Quelques questions particulières figurent avec leurs réponses en annexe.

Le projet de loi contenant le budget de la Défense Nationale a été adopté par 12 voix contre 8.

Le présent rapport a été approuvé à l'unanimité.

Le Rapporteur,

G. DEJARDIN.

Le Président,

L. JORIS.

3) *Uitgaven voor onderhoud:*

Vliegend materieel	805 miljoen = 7,31 %
Varend materieel	44,4 miljoen = 0,4 %
Oorlogsmaterieel (1)	151 miljoen = 1,37 %
Legertrein	414,6 miljoen = 3,76 %
Kazernering	74,2 miljoen = 0,67 %
	1.489,2 miljoen = 13,51 %

Enkele bijzondere vragen zijn, samen met de antwoorden, als bijlage bij dit verslag gevoegd.

Het wetsontwerp houdende de begroting van Landsverdediging werd met 12 tegen 8 stemmen aangenomen.

Dit verslag werd eenparig goedgekeurd.

De Verslaggever,

G. DEJARDIN.

De Voorzitter,

L. JORIS.

(1) Soit : entretien de l'armement, du matériel électrique, électronique et de transmission et des matériel et matériaux du génie.

(1) Nl. onderhoud van de bewapening, van het electrische en elektronische materieel, van het transmissiematerieel, en van het materieel en de materialen van de genie.

ANNEXE.

Questions particulières.

QUESTION :

M. le Ministre pourrait-il me fournir la liste des régiments, bataillons, compagnies et services :

- a) qui ont été supprimés de mai 1954 au 31 décembre 1956;
- b) qui ont été renvoyés d'Allemagne Occidentale en Belgique pendant la même période;
- c) dont la rentrée en Belgique est en cours d'exécution;
- d) dont la suppression est envisagée dans l'immédiat ?

RÉPONSE :

Depuis mai 1954, la Force de Terre a subi plusieurs modifications de structure dues en ordre principal à l'instauration des 18 mois, à la réorganisation logistique des Forces de Défense de l'Intérieur, à une réduction de nos forces en 1955; une nouvelle réorganisation basée sur un planning de 5 ans est actuellement en cours.

Un certain nombre d'unités ont été passées à la réserve, dissoutes, transformées ou intégrées dans d'autres; de nouvelles unités ont été créées par fusion ou en remplacement d'autres qui ont été dissoutes.

De mai 1954 au 31 décembre 1956, les suppressions ont porté principalement sur les unités logistiques des Forces de Défense de l'Intérieur, la 4^e Division d'Infanterie et certaines unités combattantes et de services des Troupes en Support de la Force d'Intervention.

En 1957, les suppressions affecteront en ordre principal, les 1^{re} Division d'Infanterie, 16^e Division Blindée et les Troupes en Support de la Force d'Intervention.

Elles ont occasionné le retour en Belgique d'une fraction de la Force d'Intervention et principalement celui de la 4^e Division d'Infanterie stationnée sur le territoire de la République Fédérale d'Allemagne.

Les listes détaillées sont à la disposition de l'honorable Membre pour consultation.

QUESTION :

Quelles sont les mesures qui seront prises pour assurer le logement, en Allemagne Occidentale, des familles de militaires mariés de tous grades.

RÉPONSE :

Quelque 700 logements sont actuellement en cours de construction. Lorsque ce programme sera terminé, c'est-à-dire au cours de 1957, le déficit en logement sera de l'ordre de 4 % compte tenu du nombre de familles en attente en Belgique.

Cette situation est susceptible de s'améliorer encore, lorsque le redéploiement de nos Forces en R.F.A. sera terminé. En effet, si les tractations en cours, visant à obtenir la construction dans nos garnisons des logements que nous abandonnerons en quittant deux garnisons très éloignées à l'Est, sont menées à bonne fin, le déficit tomberait à zéro; si le résultat était négatif, il sera remédié au déficit par d'autres mesures.

QUESTION :

Que coûte un soldat milicien par an au pays ?
Que coûte un soldat volontaire de carrière par an au pays ?
Moyenne.

RÉPONSE :

1) Le coût annuel moyen d'un milicien est de 22.410 francs à charge du budget de la Défense nationale. Ce montant ne comprend pas les dépenses supportées par les budgets d'autres départements, notamment les indemnités de milice (Ministre de l'Intérieur), la cotisation pour assurance-invalidité en faveur des épouses et enfants de certains militaires (Ministère du Travail et de la Prévoyance Sociale).

2) Le coût annuel moyen d'un volontaire de carrière (soldat ou caporal) est de 66.844 francs.

BIJLAGE.

Particuliere vragen.

VRAAG :

Kan de heer Minister mij de lijst bezorgen van de regimenten, bataljons, kompanies en diensten :

- a) die werden afgeschaft van mei 1954 tot 31 december 1956;
- b) die uit West-Duitsland naar België werden teruggezonden gedurende dezelfde periode;
- c) waarvan de terugkeer naar België aan de gang is;
- d) waarvan de onmiddellijke afschaffing wordt overwogen ?

ANTWOORD :

Sedert mei 1954 heeft de Landmacht verscheidene structuurwijzigingen ondergaan, welke hoofdzakelijk te wijten zijn aan de invoering van de 18 maanden, aan de logistieke reorganisatie der Binnenlandse Verdedigingsstrijdkrachten en aan een inkrimping van onze strijdkrachten in 1955; een nieuwe reorganisatie steunend op een planning van 5 jaar is thans aan de gang.

Een aantal eenheden gingen over naar de reserve, werden ontbonden, gewijzigd of in andere geïntegreerd, nieuwe eenheden werden in het leven geroepen door samensmelting of in vervanging van andere die ontbonden werden.

Van mei 1954 tot 31 december 1956 betroffen de afschaffingen hoofdzakelijk de logistieke eenheden van de Binnenlandse Verdedigingsstrijdkrachten, de 4^e Infanteriedivisie en sommige strijdende- en diensteenheden der steuntroepen van de Interventiestrijdmacht.

In 1957 zullen de afschaffingen voornamelijk de 1^{re} Infanteriedivisie, de 16^e Pantserdivisie en de Steuntroepen van de Interventiestrijdmacht treffen.

Zij hadden de terugkeer in België tot gevolg van een fractie van de Interventiestrijdmacht en hoofdzakelijk deze van de 4^e Infanteriedivisie, gestationeerd op het gebied van de Bondsrepubliek Duitsland.

De omstandige lijsten zijn ter inzage van het achtbaar lid.

VRAAG :

Welke maatregelen zullen getroffen worden om de huisvesting in West-Duitsland te verzekeren van de families der gehuwde militairen van elke graad ?

ANTWOORD :

Ongeveer 700 woningen zijn thans in aanbouw. Als dit programma zal voltooid zijn, t.t.z. in de loop van 1957, zal het tekort aan woningen circa 4 % belopen, rekening houdend met het aantal families die in België wachten.

Deze toestand kan nog verbeterd worden, wanneer de nieuwe opstelling van strijdkrachten in B.R.D. zal voltooid zijn. Inderdaad, indien de onderhandelingen die nu plaats vinden, en tot doel hebben in onze garnizoenen het bouwen te bekomen van woonvertrekken ter vervanging van deze die wij verlaten in twee ver in het Oosten gelegen garnizoenen, tot een goed einde gebracht worden, zou dit tekort niet meer bestaan; moest het resultaat van deze onderhandelingen negatief zijn, dan zal het tekort door andere maatregelen worden verholpen.

VRAAG :

Wat kost een dienstplichtige per jaar aan het land ?
Wat kost een soldaat beroepsvrijwilliger per jaar aan het land ?
Gemiddeld.

ANTWOORD :

1) De gemiddelde jaarlijkse kostprijs van een dienstplichtige beloopt 22.410 frank ten laste van de begroting van Landsverdediging. Dit bedrag houdt geen rekening met de uitgaven aangerekend op de begrotingen van de andere departementen, namelijk de militievergoedingen (Ministerie van Binnenlandse Zaken), de bijdrage voor ziekte- en invaliditeitsverzekering ten voordele van de echtgenoten en kinderen van zekere dienstplichtigen (Ministerie van Arbeid en Sociale Voorzorg).

2) De gemiddelde kostprijs van een beroepsvrijwilliger (soldaat of korporaal) beloopt 66.844 frank.

QUESTION :

N'est-il pas possible pour certaines unités, principalement composées de volontaires de carrière, parmi lesquels il y a un grand pourcentage de mariés, d'instaurer l'incorporation régionale ou au moins de rendre leur mutation possible pour une unité stationnée à proximité de leur domicile.

RÉPONSE :

Il est tenu compte au maximum possible de la situation sociale du personnel de carrière pour en régler l'affectation en temps de paix. Les militaires mariés, ayant charge de famille, bénéficient d'une attention toute particulière.

Toutefois, devant satisfaire les besoins notifiés par les tableaux organiques de toutes les unités, qu'elles soient stationnées en Belgique ou en Allemagne, il n'est pas toujours possible d'affecter à proximité de leur domicile les volontaires de carrière nouvellement engagés.

Lors des opérations d'incorporation, il est toujours demandé aux volontaires de carrière d'énumérer trois garnisons par ordre de préférence, de façon à permettre de concilier, le plus possible les désirs des intéressés et les besoins du service.

Le nouvel engagé doit cependant être persuadé de ce que contractant un engagement en toute liberté, il s'engage par le fait même à supporter tous les aléas de vie militaire.

QUESTION :

Quelle est actuellement l'organisation du service de l'Aumônerie à l'Armée ?

Y a-t-il un aumônier prévu pour toutes les unités ?

Les petites unités sont-elles honorées au moins périodiquement d'une visite d'un aumônier du culte catholique ou protestant et sur leur demande même d'un aumônier du culte israélite ?

RÉPONSE :

Vu le nombre et la dispersion des unités des forces armées, il n'est évidemment pas possible d'affecter un aumônier en propre à chaque unité.

Les services de l'aumônerie sont, dans chaque culte, organisés sur une base territoriale. Dans le cas du culte catholique, chaque aumônier dessert un groupe d'unités. Dans le cas du culte protestant, dont les adhérents sont moins nombreux, chaque aumônier est chargé du service dans un territoire déterminé. Un seul aumônier israélite assure le service pour l'ensemble des forces armées.

Cette organisation permet de satisfaire aux besoins religieux de tous les militaires, quelle que soit leur unité.

QUESTION :

Quelle est la durée du service militaire dans les pays du bloc soviétique ?

RÉPONSE :

U.R.S.S. : 2 ans pour la F.T. et les troupes de l'intérieur, 3 ans pour les sous-officiers et spécialistes, 4 ans pour la F.Aé et la Défense côtière, 5 ans pour la F. Navale.

Albanie : 2 et 3 ans.

Bulgarie : idem.

Tchécoslovaquie : 3 ans.

Allemagne de l'Est : volontariat pour 3 ans.

Hongrie : 2 à 3 ans.

Pologne : 2 ans, 27 mois et 3 ans.

Roumanie : 2 et 3 ans.

QUESTION :

Que représentent les dépenses militaires de la Belgique et des autres pays :

a) en fonction du revenu national ?

b) en fonction du budget total ?

VRAAG :

Is het niet mogelijk voor zekere eenheden bijzonder samengesteld uit beroepsvrijwilligers waaronder een groot percentage gehuwden, de gewestelijke indeling in te voeren of ten minste hun mutatie mogelijk te maken naar een eenheid zo dicht mogelijk bij hun woonplaats gelegen.

ANTWOORD :

Er wordt tot het maximum rekening gehouden met de sociale toestand van het beroepspersoneel om de affectatie te regelen in vredetijd. Aan de gehuwde militairen met gezinslast wordt een gans bijzondere aandacht besteed.

Nochtans, aangezien er moet voldaan worden aan de behoeften van al de eenheden volgens de organieke tabellen, of zij gevestigd zijn in België of in Duitsland, is het niet altijd mogelijk de nieuwe aangevonden beroepsvrijwilligers in de nabijheid van hun woonplaats tewerk te stellen.

Tijdens de intjivingsverrichtingen wordt er altijd aan de beroepsvrijwilligers gevraagd drie garnizoenen in de volgorde van hun voorkeur op te geven, ten einde zo mogelijk de verlangens van betrokkenen en de behoeften van de dienst in overeenstemming te brengen.

De nieuwe dienstnemer moet evenwel inzien dat hij, door een dienstneming aan te gaan in volle vrijheid, zich terzelfdertijd verbindt de wisselvalligheden van het militair leven te dragen.

VRAAG :

Hoe staat het tegenwoordig met de inrichting van de Algemene Aalmoezeniersdienst in 't Leger ?

Zijn alle eenheden voorzien van een aalmoezenier ?

Dit wil zeggen, krijgen de kleine eenheden op gezette tijden het bezoek van een katholieke of protestantse aalmoezenier, indien zij het vragen, zelfs van een aalmoezenier van de Israëlitische godsdienst ?

ANTWOORD :

Gezien het aantal en de verspreiding van de eenheden van de strijdkrachten, is het natuurlijk onmogelijk voor elke eenheid een eigen aalmoezenier aan te wijzen.

De aalmoezeniersdiensten zijn voor elke eredienst op territoriale basis georganiseerd. Voor de katholieke eredienst bedient elke aalmoezenier een groep eenheden. Voor de protestantse eredienst oefent elke aalmoezenier, gezien het geringer aantal belijders, zijn functie uit in een bepaald gebied. Een enkele aalmoezenier van de israëlitische eredienst bedient het geheel van de strijdkrachten.

Deze organisatie laat toe aan de godsdienstige noden van alle militairen te voldoen, welke ook hun eenheid weze.

VRAAG :

Welke is de duur van de militaire dienstdienst in de landen van het Sovjetisch bloc ?

ANTWOORD :

U.S.S.R. : 2 jaren voor de L.S. en de binnenlandse troepen, 3 jaar voor de onderofficieren en specialisten, 4 jaar voor de Luchtmacht en de Kustverdediging, 5 jaren voor de Marine.

Albanië : 2 en 3 jaren.

Bulgarië : idem.

Tsjechoslowakije : 3 jaren.

Oost-Duitsland : vrijwilligersleger (3 jaren).

Hongarije : 2 à 3 jaren.

Polen : 2 jaren, 27 maanden en 3 jaren.

Roemenië : 2 en 3 jaren.

VRAAG :

Welke zijn de militaire uitgaven van België en van de andere landen :

a) in vergelijking met het nationale inkomen ?

b) in vergelijking met de totale begroting ?

RÉPONSE :

1. — Belgique.

ANTWOORD :

1. — België.

	1951-1952	1952-1953	1953-1954	1954-1955	1955-1956	1956-1957	
Revenu national	316.425	326.390	338.930	355.825	375.000 (Prévisions) (Ramingen)	—	Nationaal inkomen.
Budget total	99.508	103.291	100.646	102.257	104.469	103.509	Totale begroting.
Budget défense	18.243	21.238	19.356	17.538	16.628	15.290	Defensiebegroting.
Aide Etats-Unis (économique)	1.335	830	265	190	65	—	Hulp Verenigde Staten (economische).

2. — Pourcentage du Revenu National affecté aux Dépenses de Défense.

1955-1956

Canada	8,5 %
Danemark	3,5 %
Etats-Unis	11 %
France	10 %
Grande-Bretagne	10,1 %
Grèce	6,6 %
Italie	5,8 %
Norvège	5,3 %
Pays-Bas	5,7 %
Portugal	3,8 %
République Fédérale d'Allemagne	7,3 %
Turquie	—

3. — Pourcentage du Budget total affecté aux Dépenses de Défense.

Canada	39,7 %
Danemark	20,3 %
Etats-Unis	53,7 %
France	29,6 %
Grande-Bretagne	33,7 %
Grèce	27 %
Italie	22,4 %
Norvège	28,4 %
Pays-Bas	20,3 %
Portugal	23,9 %
République Fédérale d'Allemagne	33,3 %
Turquie	18,2 %

Note. — Les comparaisons entre pays nécessitent une grande circonspection. Les chiffres expriment, sous réserve de la marge d'erreur des statistiques de base utilisées, la proportion des dépenses de défense dans la production totale annuelle de biens et services de chaque pays. Ils constituent un guide approximatif pour la comparaison de l'effort de défense entre les pays divers. Cependant, ils se limitent à cela. D'une part, en effet, ils reposent sur des données de comptabilité nationale, qui ne sont pas totalement comparables entre elles. D'autre part, ce qui est plus important, ils ne tiennent pas compte des circonstances politico-économiques complexes qui déterminent la part de production totale que chaque pays pourrait, selon une prévision raisonnable, consacrer à la défense. Ces chiffres ne sont qu'un des critères qui doivent être retenus en vue de mesurer les efforts de défense relatifs.

2. — Percentage van het Nationaal Inkomen, bestemd voor Defensieuitgaven.

1955-1956

Canada	8,5 %
Denemarken	3,5 %
Verenigde Staten	11 %
Frankrijk	10 %
Groot-Brittannië	10,1 %
Griekenland	6,6 %
Italie	5,8 %
Noorwegen	5,3 %
Nederland	5,7 %
Portugal	3,8 %
Duitse Bondsrepubliek	7,3 %
Turkije	—

3. — Percentage van de totale Begroting, bestemd voor Defensieuitgaven.

Canada	39,7 %
Denemarken	20,3 %
Verenigde Staten	53,7 %
Frankrijk	29,6 %
Groot-Brittannië	33,7 %
Griekenland	27 %
Italie	22,4 %
Noorwegen	28,4 %
Nederland	20,3 %
Portugal	23,9 %
Duitse Bondsrepubliek	33,3 %
Turkije	18,2 %

Nota. — Bij het maken van vergelijkingen onder diverse landen moet met grote omzichtigheid worden tewerk gegaan. De vergissingsmarge van de gebruikte basisstatistieken is aanmerking genomen, geven de cijfers de verhouding aan van de defensie-uitgaven in de globale jaarproductie van goederen en diensten in elk land. Zij kunnen tot richtsnoer dienen om bij benadering de defensie-inspanningen van de diverse landen onderling te vergelijken. Maar daartoe moeten zij dan ook beperkt blijven. Eensdeels steunen zij immers op gegevens van nationale comptabiliteit, die niet altijd onderling vergelijkbaar zijn. Anderdeels, wat nog belangrijker is, houden zij geen rekening met de ingewikkelde politiek-economische omstandigheden die mede bepalend zijn voor het aandeel van de globale productie, dat elk land naar redelijke schatting aan zijn defensie kan besteden. Deze cijfers zijn slechts één van de maatstaven, die moeten worden aangelegd om de respectieve defensie-inspanningen te meten.